

DELIVERY NOTE : 82701150
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

DATE : 18.10.2018 23:09:31 REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 18.10.2018 at 23:09:30
Delivered on : 18.10.2018 at 23:09:31
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit Nr
----------------------	-------------------	--------------	---------------------	-----	-------------------	------------------------	-----------	------------------

Dual Wet Clutch assy 300 (4010)	2510164010	150 PCE	TBA-501627	1	112664783	105		112664783
FR-IT	1084010A							

TBA-501626	7							
TBA-501628	1							
PCE TBA-501627	1	112664784	45					112664784
TBA-501626	7							
TBA-501628	1							

18020647
5006081896

KUEHNE+NAGEL S.R.L.

ACCETTAZIONE MERCE

150

Quantità dichiarata:
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio:
Data controllo: 201018

Firma

KUEHN TRANSPORT LOCATION

Via dei Ciclamini

CARRIER

Vehicle Nr	:		Total gross weight	:	1028,57	KGM
Trailer Nr	:	EU993XL	Total net weight	:	1028,55	KGM
Transport ID	:		Total no. of handling units	:	2	
Transport Mode	:	Truck	Total no. of boxes	:	2	
Incoterms	:	FCA amiens	Total volume	:	0,16	DMQ

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

Verifica su
Page 1 / 1

1^{er} exemplaire destiné à FLASH : (à Retourner par le dernier transporteur)
1st Copy for: FLASH (to be returned by the final carrier)
1. Kopie für Flash (vom letzten Transporteur einzuschicken)

1990303899

FLASH
we carry trust



Flash Order

Date / Datum

TE1810NE4F
18/10/18

Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale /
Name / Firma
Adresse - Address
N°TVA - VAT - USt-IdNr
RCS - Co.Reg - HRB
Agence / Branch name / Name Agentur
Tel

FLASH

National ☐

International ☒

CMR ☒

EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: VALEO FA/USINE 1/
Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: 18.10.18 / 23⁰⁰
Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum:

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse:

USINE AUTO
Avenue Roger 81 Avenue Roger Dugonlin
80009 Amiens Cedex 2
80080 AMIENS, FR

Réserve éventuelle - Reservations and observations - Bemerkungen: 18 OCT. 2018

NOM DU SIGNAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR:

SIGNATURE OF THE SENDER:

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS:

Tel : 03.22.67.44.47

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: GETRAG
Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: 20.10.18. 04⁰⁰
Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum:

Adresse - Address - Zustelladresse:

VIA DEL CICLAMINI 4
70026 Modugno, IT.

KUEHNE+KOCK

Réserve éventuelle - Reservations and observations - Bemerkungen: 20.10.2018 (CA)

NOM DU SIGNAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE:

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS:

Ricevuto da: [Signature]

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung
2	palets	1028 kgs		Automobil Parts
BL 82701150				

Prix du Transport International /
International Transport Charge /
Internationaler Transportpreis

Transport: Prix / Charge / Preis
1. 2. 3. 4.
Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche
Gebühren
1. 2. 3. 4.
Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren
Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren

Classe, Class, Klasse...
Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung...
Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport /
Temperaturgeführte Transporte
Non ☒ Oui: N° UN...
Ja: UN n°...
Non ☒ Oui: Température...
Ja: Temperatur...
Doc. Annexes / Annexed Doc. / beifügten Unterlagen...

1^{er} Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur

Flash Code: P2254
Raison Sociale /
Name / Firma: M&S-HOL
Scibionek Szymon
95-070 Aleksandrów Łódzki
ul. Mieszka I nr. 5
Adresse-Tel / NIP 732 217 61 68 REG 362270638
Address-Tel:
Siren/Registration number /
Amtliches Kennzeichen: EL 993XL
Réserve/Observations /
Bemerkungen:
Signature/Unterschrift: [Signature]

**Rupture de Charge /
Transhipment / Umschlag
1^{er} - 2^{er}**

A/WHERE/WO
Date/Datum:
d'Arrivée du 1^{er} Transp.
Arrival of 1st Carrier
Ankunft 1. Transporteur
Date/Datum:
d'Arrivée du 2^{er} Transp.
Arrival of 2nd Carrier
Ankunft 2. Transporteur
Date/Datum:
de Départ du 2^{er} Transp.
Departure of 2nd Carrier
Abfahrt 2. Transporteur
Observations /
Bemerkungen:

2^{er} Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale /
Name / Firma:
Adresse-Tel /
Address-Tel:
Siren/Registration number /
Amtliches Kennzeichen:
Réserve/Observations /
Bemerkungen:
Signature/Unterschrift:

**Rupture de Charge /
Transhipment / Umschlag
2^{er} - 3^{er}**

A/WHERE/WO
Date/Datum:
d'Arrivée du 2^{er} Transp.
Arrival of 2nd Carrier
Ankunft 2. Transporteur
Date/Datum:
d'Arrivée du 3^{er} Transp.
Arrival of 3rd Carrier
Ankunft 3. Transporteur
Date/Datum:
de Départ du 3^{er} Transp.
Departure of 3rd Carrier
Abfahrt 3. Transporteur
Observations /
Bemerkungen:

3^{er} Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale /
Name / Firma:
Adresse-Tel /
Address-Tel:
Siren/Registration number /
Amtliches Kennzeichen:
Réserve/Observations /
Bemerkungen:
Signature/Unterschrift:

**Rupture de Charge /
Transhipment / Umschlag
3^{er} - 4^{er}**

A/WHERE/WO
Date/Datum:
d'Arrivée du 3^{er} Transp.
Arrival of 3rd Carrier
Ankunft 3. Transporteur
Date/Datum:
d'Arrivée du 4^{er} Transp.
Arrival of 4th Carrier
Ankunft 4. Transporteur
Date/Datum:
de Départ du 4^{er} Transp.
Departure of 4th Carrier
Abfahrt 4. Transporteur
Observations /
Bemerkungen:

4^{er} Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale /
Name / Firma:
Adresse-Tel /
Address-Tel:
Siren/Registration number /
Amtliches Kennzeichen:
Réserve/Observations /
Bemerkungen:
Signature/Unterschrift:

**Précisions
Complémentaires
Remarks
Bemerkungen**

1^{er} ex. destiné à FLASH (à retourner par le dernier transporteur) - 2^{ème} ex. destiné au dernier transporteur - 3^{ème} ex. destiné au 1^{er} transporteur - 4^{ème} ex. destiné au destinataire final - 5^{ème} ex. destiné au remettant lors de l'enlèvement
1st copy for FLASH (to be returned by the final carrier) - 2nd copy for the last carrier - 3rd copy for the 1st carrier - 4th copy for the final consignee - 5th for the sender at collection time
1. Kopie für Flash (vom letzten Transporteur einzuschicken) - 2. Kopie für den letzten Transporteur - 3. Kopie für den ersten Transporteur - 4. Kopie für den Empfänger - 5. Kopie für den Versender